



# DZIENNIK URZĘDOWY WOJEWÓDZTWA ŚLĄSKIEGO

Katowice, dnia 23 października 2014 r.

Poz. 5284

## UCHWAŁA NR XXXVI/360/14 RADY GMINY JAWORZE

z dnia 14 października 2014 r.

### w sprawie zmian w budżecie gminy na rok 2014

Działając na podstawie art. 18 ust. 2 pkt. 4 ustawy z dnia 8 marca 1990r. o samorządzie gminnym (tekst jednolity Dz. U. z 2013 r. poz. 594 ze zm.) oraz art. 212, 233, 235 i 236 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 r. o finansach publicznych (tekst jednolity Dz. U. z 2013 r. poz. 885 ze zm.)

#### Rada Gminy Jaworze uchwala, co następuje:

§ 1. Zmienia się uchwałę Nr XXX/276/13 Rady Gminy Jaworze z dnia 30 grudnia 2013 r. w sprawie uchwalenia budżetu Gminy Jaworze na 2014 rok

<b>1. Zwiększa się dochody budżetowe o kwotę</b>	<b>2 700,00</b>
<b>1.1. w dziale 801 Oświata i wychowanie</b>	<b>2 700,00</b>
<b>w tym dochody bieżące</b>	<b>2 700,00</b>
z tego	
Dochody z najmu i dzierżawy składników majątkowych Skarbu Państwa, jednostek samorządu terytorialnego lub innych jednostek zaliczanych do sektora finansów publicznych oraz innych umów o podobnym charakterze	2 700,00
<b>2. Zmniejsza się dochody budżetowe o kwotę</b>	<b>2 020 000,00</b>
<b>2.1. w dziale 010 Rolnictwo i łowiectwo</b>	<b>2 020 000,00</b>
<b>w tym dochody majątkowe</b>	<b>2 020 000,00</b>
z tego	
Dotacje celowe w ramach programów finansowanych z udziałem środków europejskich oraz środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 3 oraz ust. 3 pkt 5 i 6 ustawy, lub płatności w ramach budżetu środków europejskich – Finansowanie programów i projektów ze środków funduszy strukturalnych, Funduszu Spójności, Europejskiego Funduszu Rybackiego oraz z funduszy unijnych finansujących Wspólną Politykę Rolną, z wyłączeniem budżetu środków europejskich	2 020 000,00
<b>3. Zwiększa się wydatki budżetowe o kwotę</b>	<b>236 700,00</b>
<b>3.1. w Dziale 600 Transport i łączność</b>	<b>54 000,00</b>
- rozdział 60016 Drogi publiczne gminne	<b>54 000,00</b>
w tym:	
I. Wydatki majątkowe	54 000,00
z tego:	
1. Inwestycje i zakupy inwestycyjne	54 000,00
<b>3.2. w Dziale 801 Oświata i wychowanie</b>	<b>22 700,00</b>
- rozdział 80104 Przedszkola	20 000,00

w tym:	
I. Wydatki bieżące	20 000,00
z tego:	
1. Dotacje na zadania bieżące	20 000,00
- rozdział 80110 Gimnazja	2 700,00
w tym:	
I. Wydatki bieżące	2 700,00
z tego:	
1. Wydatki jednostek budżetowych	2 700,00
w tym na:	
a) wydatki związane z realizacją ich statutowych zadań	2 700,00
<b>3.3. w Dziale 921 Kultura i ochrona dziedzictwa narodowego</b>	<b>90 000,00</b>
- rozdział 92114 Pozostałe instytucje kultury	90 000,00
w tym:	
I. Wydatki bieżące	90 000,00
z tego:	
1. Dotacje na zadania bieżące	90 000,00
<b>3.4. w Dziale 926 Kultura fizyczna</b>	<b>70 000,00</b>
- rozdział 92695 Pozostała działalność	70 000,00
w tym:	
I. Wydatki majątkowe	70 000,00
z tego:	
1. Inwestycje i zakupy inwestycyjne, w tym:	70 000,00
a) na programy finansowane z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3	70 000,00
<b>4. Zmniejsza się wydatki budżetowe o kwotę</b>	<b>2 130 000,00</b>
<b>4.1. w Dziale 010 Rolnictwo i łowiectwo</b>	<b>2 020 000,00</b>
- rozdział 01010 Infrastruktura wodociągowa i sanitacyjna wsi	2 020 000,00
w tym:	
I. Wydatki majątkowe	2 020 000,00
z tego:	
1. Inwestycje i zakupy inwestycyjne, w tym:	2 020 000,00
a) na programy finansowane z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3	2 020 000,00
<b>4.2. w Dziale 600 Transport i łączność</b>	<b>30 000,00</b>
- rozdział 60016 Drogi publiczne gminne	30 000,00
w tym:	
I. Wydatki bieżące	30 000,00
z tego:	
1. Wydatki jednostek budżetowych	30 000,00
w tym na:	
a) wydatki związane z realizacją ich statutowych zadań	30 000,00
<b>4.3. w Dziale 750 Administracja publiczna</b>	<b>30 000,00</b>
- rozdział 75023 Urzędy gmin (miast i miast na prawach powiatu)	30 000,00
w tym:	
I. Wydatki bieżące	30 000,00
z tego:	
1. Wydatki jednostek budżetowych	30 000,00

w tym na:	
a) wynagrodzenia i składki od nich naliczane	30 000,00
<b>4.4. w Dziale 757 Obsługa długu publicznego</b>	<b>50 000,00</b>
- rozdział 75702 Obsługa papierów wartościowych, kredytów i pożyczek jednostek samorządu terytorialnego	<b>50 000,00</b>
w tym:	
I. Wydatki bieżące	50 000,00
z tego:	
1. Obsługa długu jednostki samorządu terytorialnego	50 000,00

§ 2. 1. Zwiększa się planowany deficyt budżetu o kwotę **124 000,00 zł**.

2. Zwiększa się przychody z tytułu wolnych środków, jako nadwyżki środków pieniężnych na rachunku bieżącym budżetu jednostki samorządu terytorialnego, wynikających z rozliczeń wyemitowanych papierów wartościowych, kredytów i pożyczek z lat ubiegłych o kwotę **124 000,00 zł**.

§ 3. Po dokonanych zmianach:

1) planowane dochody budżetu na rok 2014 wynoszą **32 141 059,80 zł**

w tym:

dochody bieżące	21 013 552,74 zł
dochody majątkowe	11 127 507,06 zł

2) planowane wydatki budżetu na rok 2014 wynoszą **36 182 425,55 zł**

w tym:

wydatki bieżące	20 295 217,71 zł
wydatki majątkowe	15 887 207,84 zł

3) planowany deficyt budżetu wynosi **4 041 365,75 zł** i pokryty zostanie przychodami pochodzącymi z:

a) kredytów	1 200 000,00 zł
b) pożyczek	960 000,00 zł
c) wolnych środków jako nadwyżki środków pieniężnych na rachunku bieżącym budżetu jednostki samorządu terytorialnego, wynikających z rozliczeń wyemitowanych papierów wartościowych, kredytów i pożyczek z lat ubiegłych	1 881 365,75 zł

4) Planowane przychody budżetu na rok 2014 wynoszą **4 841 365,75 zł**

w tym:

a) z kredytów	1 200 000,00 zł
b) z pożyczek	960 000,00 zł
c) z wolnych środków jako nadwyżki środków pieniężnych na rachunku bieżącym budżetu jednostki samorządu terytorialnego, wynikających z rozliczeń wyemitowanych papierów wartościowych, kredytów i pożyczek z lat ubiegłych	2 681 365,75 zł

5) Planowane rozchody budżetu na rok 2014 wynoszą **800 000,00 zł**

w tym:

a) z kredytów	777 000,00 zł
b) z pożyczek	23 000,00 zł

§ 4. 1. Zmienia się załącznik Nr 3 do Uchwały XXX/276/13 Rady Gminy Jaworze z dnia 30 grudnia 2013 r. i nadaje się mu brzmienie zgodne z załącznikiem nr 1 do niniejszej uchwały.

2. Zmienia się załącznik Nr 7 do Uchwały XXX/276/13 Rady Gminy Jaworze z dnia 30 grudnia 2013 r. i nadaje się mu brzmienie zgodne z załącznikiem nr 2 do niniejszej uchwały.

3. Zmienia się załącznik Nr 8 do Uchwały XXX/276/13 Rady Gminy Jaworze z dnia 30 grudnia 2013 r. i nadaje się mu brzmienie zgodne z załącznikiem nr 3 do niniejszej uchwały.

§ 5. Wykonanie uchwały powierza się Wójtowi Gminy.

§ 6. 1. Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia.

2. Uchwała podlega podaniu do publicznej wiadomości w sposób zwyczajowo przyjęty.

§ 7. Uchwała podlega ogłoszeniu w Dzienniku Urzędowym Województwa Śląskiego.

Przewodniczący Rady Gminy Jaworze

**Andrzej Śliwka**

Załącznik nr 1  
do Uchwały Nr XXXVI/360/14  
Rady Gminy Jaworze  
z dnia 14 października 2014 roku

### PRZYCHODY I ROZCHODY BUDŻETU w roku 2014

Lp.	Treść	klasyfikacja	Kwota
1	2	3	4
<b>I</b>	<b>Przychody ogółem:</b>		<b>4 841 365,75</b>
1	Przychody z zaciągniętych pożyczek i kredytów na rynku krajowym	952	2 160 000,00
2	Wolne środki o których mowa w art. 217 ust.2 pkt 6 ustawy	950	2 681 365,75
<b>II</b>	<b>Rozchody ogółem:</b>		<b>800 000,00</b>
1	Spląty otrzymanych krajowych kredytów	992	777 000,00
2	Spląty otrzymanych krajowych pożyczek	992	23 000,00

### ZESTAWIENIE DOCHODÓW I WYDATKÓW ORAZ ŹRÓDEŁ FINANSOWANIA DEFICYTU BUDŻETU w roku 2014

w złotych

LP.	WYSZCZEGÓLNIENIE		KWOTA
I.	DOCHODY BUDŻETU		32 141 059,80
II.	WYDATKI BUDŻETU		36 182 425,55
III.	DEFICYT BUDŻETU (I-II)		-4 041 365,75
<b>IV.</b>	<b>FINANSOWANIE DEFICYTU BUDŻETU (1-2)</b>		<b>4 041 365,75</b>
1.	Przychody ogółem,	z tego	4 841 365,75
A.	z kredytów		1 200 000,00
B.	z pożyczek		960 000,00
C.	Wolnych środków o których mowa w art. 217 ust.2 pkt 6 ustawy, w tym:		2 681 365,75
2.	Rozchody ogółem,	z tego	800 000,00
A.	Splata kredytów		777 000,00
B.	Splata pożyczek		23 000,00

Załącznik nr 2  
do Uchwały Nr XXXVI/360/14  
Rady Gminy Jaworze  
z dnia 14 października 2014

### Wykaz dotacji udzielanych z budżetu w roku 2014

lp	dział	rozdział	nazwa zadania	kwota dotacji	
				podmiotowa	celowa
Jednostki sektora finansów publicznych					
1	010	01095	§ 2310 dotacja dla Miasta Bielsko - Biała na realizację programu opieki nad zwierzętami bezdomnymi oraz zapobiegania bezdomności zwierząt na terenie Gminy Jaworze		29 000,00
2	600	60004	§ 2710 dotacja celowa na pomoc finansową dla Powiatu Bielskiego		124 000,00
3	710	71095	§ 2319 dotacja dla Powiatu Bielskiego - Program Rozwoju Elektronicznych Usług Systemu Informacji o Terenie Powiatu Bielskiego		7 000,00
4	750	75095	§ 2319 dotacja dla Miasta Bielsko - Biała - Program rozwoju Subregionu Południowego Województwa Śląskiego		2 032,00
5	754	75410	§ 3000 dotacja dla KM PSP w Bielsku - Białej		10 000,00
6	801	80104	§ 2310 dotacja dla Miasta Bielsko - Biała i dla Gminy Jasienica		270 000,00
7	851	85111	§ 6220 Dotacja dla Szpitala Pediatrycznego w BB na dofinansowanie laparoskopu		10 000,00
8	851	85153	§ 2480 Dotacja podmiotowa dla gminnych instytucji kultury na zadania z zakresu zwalczania narkomanii	4 000,00	
9	851	85158	§ 2710 dotacja dla Miasta Bielsko - Biała		5 900,00
10	851	85154	§ 3000 dodatkowe patrole Policji		6 000,00
11	851	85154	§ 2480 Dotacja podmiotowa dla gminnych instytucji kultury na zadania z zakresu przeciwdziałania alkoholizmowi	3 000,00	
12	900	90002	§ 2310 dotacja dla Miasta Bielsko - Biała		100 000,00
13	921	92114	§ 2480 Dotacja podmiotowa dla Ośrodka Promocji Gminy Jaworze	550 000,00	
14	921	92116	§ 2480 Dotacja podmiotowa dla Gminnej Biblioteki Publicznej w Jaworzu	197 000,00	
15			razem	754 000,00	563 932,00

lp	dział	rozdział	nazwa zadania	kwota dotacji	
				podmiotowa	celowa
Jednostki spoza sektora finansów publicznych					
16	754	75412	§ 6230 Dotacje celowe z budżetu na finansowanie lub dofinansowanie kosztów realizacji inwestycji i zakupów inwestycyjnych jednostek niezaliczanych do sektora finansów publicznych - dla OSP Jaworze		9 000,00
17	801	80104	§ 2540 Dotacja podmiotowa z budżetu dla niepublicznej jednostki systemu oświaty	180 000,00	
18	851	85153	§ 2360 przeciwdziałanie narkomanii poprzez aktywne formy wypoczynku dzieci i młodzieży		5 000,00
19	921	92105	§ 2360 wspieranie kultury i ochrony dziedzictwa narodowego		46 000,00
20	926	92605	§ 2360 wspieranie zadań z zakresu sportu i kultury fizycznej		65 000,00
			razem	180 000,00	125 000,00
			razem dotacje	934 000,00	688 932,00
				<b>1 622 932,00</b>	

Załącznik nr 3  
do Uchwały Nr XXXVI/360/14  
Rady Gminy Jaworze  
z dnia 14 października 2014 roku

## Wydatki majątkowe na rok 2014

Dział	Rozdz.	Nazwa zadania inwestycyjnego	Planowane wydatki				
			rok budżetowy 2014	z tego źródła finansowania			
				dochody własne jst	kredyty i pożyczki	środki pochodzące z innych źródeł*	środki wymienione w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3 u.f.p.
1	2	3	4	5	6	7	8
<b>010</b>		<b>Rolnictwo i łowiectwo</b>	<b>6 110 000,00</b>	<b>450 000,00</b>	<b>2 160 000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>3 500 000,00</b>
	01010	Kanalizacja w Gminie Jaworze	6 110 000,00	450 000,00	2 160 000,00		3 500 000,00
<b>050</b>		<b>Rybolóstwo i rybactwo</b>	<b>1 113 732,84</b>	<b>473 524,98</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>640 207,86</b>
	05095	Budowa muzeum flory i fauny	1 048 732,84	408 524,98			640 207,86
	05095	Zwrot nierozliczonej dotacji na budowę muzeum otrzymanej w 2013 roku	65 000,00	65 000,00			
<b>600</b>		<b>Transport i łączność</b>	<b>2 086 175,00</b>	<b>1 045 175,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>1 041 000,00</b>
	60016	Modernizacja dróg gminnych	471 750,00	471 750,00		0,00	0,00
		ul. Brzozowa	107 375,00	107 375,00			
		ul. Leszczynowa	95 000,00	95 000,00			
		ul. Kalwaria	96 500,00	96 500,00			
		ul. Zagajnikowa	64 000,00	64 000,00			
		ul. Cedrowa	34 750,00	34 750,00			
		ul. Graniczna	21 000,00	21 000,00			
		ul. Jaskółcza	9 125,00	9 125,00			
		ul. Lipowa	4 000,00	4 000,00			
		ul. Groszkowa	40 000,00	40 000,00			
	60016	Modernizacja mostów gminnych:	157 175,00	157 175,00		0,00	0,00
		most na ul. Pałacowej	87 675,00	87 675,00			



		most na ul. Panoramicznej	69 500,00	69 500,00			
	60016	Budowa miejsc postojowych naprzeciwko budynku ul. Zdrojowa 111	28 250,00	28 250,00			
	60016	Modernizacja chodników na ul. Bielskiej oraz ul. Cieszyńskiej	20 000,00	20 000,00			
	60016	Budowa chodnika wraz odwodnieniem na ul. Południowej	70 000,00	70 000,00			
	60016	Modernizacja odwodnienia ul. Kwiatowa	40 000,00	40 000,00			
	60016	Budowa barier ochronnych na drodze gminnej ul. Zdrojowa	15 000,00	15 000,00			
	60016	Modernizacja odwodnienia ul. Myśliwska	20 000,00	20 000,00			
	60016	Budowa odwodnienia ul. Południowa	10 000,00	10 000,00			
	60016	Budowa ododnienia ul. Promienista	4 000,00	4 000,00			
	60016	Przebudowa pobocza jezdni wraz z odwodnieniem celem lokalizacji ścieżki rowerowej na ul. Średniej	1 250 000,00	209 000,00			1 041 000,00
<b>630</b>		<b>Turystyka</b>	<b>1 150 000,00</b>	<b>260 000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>890 000,00</b>
	63095	Budowa tężni zdrojowej w Jaworzu drogą do rozwoju turystyki uzdrowskiej w województwie śląskim celem stworzenia i rozwoju regionalnych produktów turystycznych	1 150 000,00	260 000,00			890 000,00
<b>700</b>		<b>Gospodarka mieszkaniowa</b>	<b>500 000,00</b>	<b>500 000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>
	70005	Wykupy gruntów	100 000,00	100 000,00			

	70005	Modernizacja istniejących lokali socjalnych:	100 000,00	100 000,00		0,00	0,00
		modernizacja w budynku gminnym nr 111 ul. Zdrojowa	100 000,00	100 000,00			
	70005	Budowa budynku mieszkalnego - dokumentacja techniczno projektowa	60 000,00	60 000,00			
	70005	Projekt budowy domu socjalnego na ul. Orzechowej	30 000,00	30 000,00			
	70005	Nagłośnienie sali w budynku nr 97 ul. Szkolnej	10 000,00	10 000,00			
	70005	Modernizacja budynku nr 82 ul. Zdrojowa	200 000,00	200 000,00			
<b>750</b>		<b>Administracja Publiczna</b>	<b>109 800,00</b>	<b>109 800,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>
	75023	Zakup oprogramowania komputerowego wraz ze sprzętem obsługującym oprogramowanie	15 000,00	15 000,00			
	75023	Zakup kserokopiarki	5 000,00	5 000,00			
	75023	Zakup serwera wraz z oprogramowaniem	42 800,00	42 800,00			
	75095	Stworzenie oraz uruchomienie sieci HOT-SPOT w Gminie Jaworze	42 000,00	42 000,00			
	75095	Wniesienie wkładów do "Uzdrowisko Jaworze spółka z ograniczoną odpowiedzialnością"	5 000,00	5 000,00			
<b>754</b>		<b>Bezpieczeństwo Publiczne i ochrona przeciwpożarowa</b>	<b>29 000,00</b>	<b>29 000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>
	75412	Dotacja celowa dla OSP Jaworze na dofinansowanie kosztów zakupu sprzętu pożarniczego	9 000,00	9 000,00			

	75495	Monitoring wizyjny Gminy	20 000,00	20 000,00			
<b>801</b>		<b>Oświata i wychowanie</b>	<b>2 033 000,00</b>	<b>911 550,00</b>	<b>0,00</b>	<b>115 450,00</b>	<b>1 006 000,00</b>
	80101	Modernizacja szkoły podstawowej w Jaworzu - termomodernizacja	1 150 000,00	290 000,00			860 000,00
	80101	Utworzenie szkolnego placu zabaw	275 000,00	159 550,00		115 450,00	
	80101	Zakup kserokopiarki	4 000,00	4 000,00			
	80110	Zakup kserokopiarki	4 000,00	4 000,00			
	80110	Budowa hali gimnastycznej	80 000,00	80 000,00			
	80110	Budowa parkingu	500 000,00	354 000,00			146 000,00
	80110	Adaptacja pomieszczeń w Gimnazjum z przeznaczeniem na bibliotekę i czytelnię	13 000,00	13 000,00			
	80148	Zakup zmywarki	7 000,00	7 000,00			
<b>851</b>		<b>Ochrona zdrowia</b>	<b>10 000,00</b>	<b>10 000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>
	85111	dotacja dla Szpitala Pediatrycznego w Bielsku - Białej na zakup laparoskopu	10 000,00	10 000,00			
<b>900</b>		<b>Gospodarka komunalna i ochrona środowiska</b>	<b>338 500,00</b>	<b>338 500,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>
	90004	Modernizacja i budowa chodników w parku	48 500,00	48 500,00			
	90004	Modernizacja potoku "Bez nazwy" w Parku Zdrojowym	62 000,00	62 000,00			
	90015	Budowa oświetlenia ulicznego	50 000,00	50 000,00			
	90095	Zakup traktora	110 000,00	110 000,00			
	90095	Wykonanie dokumentacji na przebudowę koryt potoków do wyregulowania przeciwpowodziowego	68 000,00	68 000,00			
<b>926</b>		<b>Kultura fizyczna i sport</b>	<b>2 407 000,00</b>	<b>609 864,22</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>1 797 135,78</b>

	92601	KulTurystyka - Terchova, Bela i Jaworze na rzecz Kultury, Turystyki i Sportu - budowa wielofunkcyjnego otwartego obiektu sportowego.	2 057 000,00	370 964,22			1 686 035,78
	92601	Zakup wertykulatora	10 000,00	10 000,00			
	92695	"Park wypoczynkowo-rekreacyjny w Jaworzu"	340 000,00	228 900,00			111 100,00
			<b>15 887 207,84</b>	<b>4 737 414,20</b>	<b>2 160 000,00</b>	<b>115 450,00</b>	<b>8 874 343,64</b>